**ການ​ສຳ​ຫຼວດ​ພາ​ສາ​ທີ່​ນຳ​ໃຊ້​ຢູ່​ໃນ​ເຮືອນແມ່ນ​ຈະ​ສຳ​ຫຼວດ​ນັກ​ຮຽນ*ທຸກ​ຄົນ*ທີ່​ເຂົ້າ​ໂຮງ​ຮຽນ​ວໍ​ຊິງ​ຕັນ.**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **ຊື່​ນັກ​ຮຽນ:** | | **ຊັ້ນຮຽນ:** | **ວັນ​ທີ:** |
| ຊື່​ພໍ່​ແມ່/ຜູ້​ປົກ​ຄອງ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ລາຍ​ເຊັນພໍ່​ແມ່/ຜູ້​ປົກ​ຄອງ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | | | |
| **ສິດ​ທີ່​ຈະ​ໄດ້​ຮັບ​ບໍ​ລິ​ການ​ແປ​ພາ​ສາ**  ພໍ່​ແມ່​ທຸກ​ຄົນ​ມີ​ສິດ​ໄດ້​ຮັບ​ຂໍ້​ມູນ​ກ່ຽວ​ກັບ​ການ​ສຶກ​ສາ​ຂອງ​ລູກ​ເຂົາ​ເ​ຈົ້າ​ເປັນ​ພາ​ສາ​ທີ່​ເຂົາ​ເຈົ້າ​ເຂົ້າ​ໃຈ​ໄດ້. ໃຫ້​ບອກ​ພາ​ສາ​ທີ່​ທ່ານ​ເລືອກ ເພື່ອ​ທີ່​ພວກ​ເຮົາ​ຈະ​ໄດ້​ຈັດ​ລ່າມ​ແປ​ພາ​ສາ​ ຫຼື ເອ​ກະ​ສານ​ທີ່​ແປ​ແລ້ວນັ້ນ​ໃຫ້​ແກ່​ທ່ານ ໂດຍ​ບໍ່​ມີ​ຄ່າ​ໃຊ້​ຈ່າຍ​ໃດໆ​ໃນ​ເມື່ອ​ທ່ານ​ຕ້ອງ​ການ. | 1. a) ຄອບຄົວຂອງທ່ານຕ້ອງການໄດ້ຮັບການສື່ສານເປັນລາຍລັກອັກສອນ   ຈາກໂຮງຮຽນເປັນພາສາໃດ? \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  b) ທ່ານຕ້ອງການລ່າມແປພາສາສຳລັບກອງປະຊຸມ ແລະ ໂທລະສັບ (ລວມທັງ ASL ບໍ)?  ຊື່ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ #1:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  ຕ້ອງການລ່າມແປພາສາບໍ? \_\_\_\_\_\_ ແມ່ນ \_\_\_\_\_ ບໍ່ | ພາສາ\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  ຊື່ພໍ່ແມ່/ຜູ້ປົກຄອງ #2:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  ຕ້ອງການລ່າມແປພາສາບໍ? \_\_\_\_\_\_ ແມ່ນ \_\_\_\_\_ ບໍ່ | ພາສາ\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | | |
| **ການ​ມີ​ສິດ​ໄດ້​ຮັບ​ການ​ຊ່ວຍ​ເຫຼືອ​ພັດ​ທະ​ນາ​ພາ​ສາ**  ຂໍ້​ມູນ​ກ່ຽວ​ກັບ​ພາ​ສາ​ຂອງ​ນັກ​ຮຽນ​ຊ່ວຍ​ໃຫ້​ພວກ​ເຮົາ​ຮູ້​ໄດ້​ວ່າ ​ນັກ​ຮຽນ​ຜູ້​ໃດ​ມີ​ເງື່ອນ​ໄຂ​ທີ່​ຈະ​ໄດ້​ຮັບ​ການ​ຊ່ວຍ​ເຫຼືອ​ໃຫ້ໄດ້​ຮັບ​ການ​ພັດ​ທະ​ນາ​ທັກ​ສະ​ທາງ​ດ້ານ​ພາ​ສາ​ທີ່​ຈຳ​ເປັນ ເພື່ອ​ຄວາມ​ສຳ​ເລັດ​ຢູ່​ໃນ​ໂຮງ​ຮຽນ. ອາດ​ຈະ​ໄດ້​ມີ​ການ​ສອບ​ເສັງ ເພື່ອ​ໃຫ້​ຮູ້​ວ່າ ມີ​ຄວາມ​ຈຳ​ເປັນ​ຕ້ອງ​ໄດ້​ໃຫ້​ການ​ຊ່ວຍ​ເຫຼືອ​ທາງ​ດ້ານ​ພາ​ສາ​ຫຼື​ບໍ່. | 1. ລູກຂອງທ່ານເວົ້າ ຫຼື ເຂົ້າໃຈພາສາໃດກ່ອນໝູ່? \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 2. ເວ​ລາ​ຢູ່​ເຮືອນ​ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ​ໃຊ້​ພາ​ສາ​ໃດ​ຫຼາຍກວ່າ​ໝູ່? \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 3. ພາ​ສາ​ທີ່​ໃຊ້​ລົມ​ກັນ​ຫຼາຍ​ທີ່​ສຸດ​ຢູ່​ໃນ​ເຮືອນ​ແມ່ນ​ພາ​ສາ​ໃດ, ໂດຍ​ບໍ່​ຄຳ​ນຶງ​ເຖິງ​ພາ​ສາ​ທີ່​ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ​ເວົ້າ?   \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_   1. ຢູ່​ໃນ​ໂຮງ​ຮຽນ​ທີ່​ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ​ຮຽນ​ຜ່ານ​ມານັ້ນ ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ​ໄດ້​ຮັບ​ການ​ຊ່ວ​ຍ​ເຫຼືອ​ພັດ​ທະ​ນາ​ພາ​ສາ​ອັງ​ກິດ​ບໍ? ໄດ້​ຮັບ\_\_\_ ບໍ່​ໄດ້​ຮັບ\_\_\_ ບໍ່​ຮູ້\_\_\_ | | |
| **ການ​ສຶ​ກ​ສາ​ກ່ອນນັ້ນ**  ຄຳ​ຕອບ​ຂອງ​ທ່ານ​ກ່ຽວ​ກັບ​ປະ​ເທດ​ເກີດ ແລະ ການ​ສຶກ​ສາ​ຜ່ານ​ມາ​ຂອງ​ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ:   * ຈົ່ງ​ໃຫ້​ຂໍ້​ມູນ​ກ່ຽວ​ກັບ​ທັກ​ສະ ແລະ ຄວາມ​ຮູ້​ທີ່​ທ່ານມີ​ຕິດ​ຕົວ​ມາ​ໃນ​ໂຮງ​ຮຽນ​ໃຫ້​ພວກ​ເຮົາ​ຮູ້. * ອາດ​ຈະ​ເຮັດ​ໃຫ້​ໂຮງ​ຮຽນ​ໄດ້​ຮັບ​ການ​ທຶນ​ຈາກ​ລັດ​​ຖະ​ບານ​ເພີ່ມ ເພື່ອ​ໃຫ້​ການ​ຊ່ວຍ​ເຫຼືອ​ແກ່​ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ.   ***ແບບ​ຟອມ​ນີ້​ບໍ່​ໄດ້​ນຳ​ເອົາ​ໄປ​ໃຊ້​ເພື່ອ​ກຳ​ນົດ​ສະ​ຖາ​ນະ​ການ​ເຂົ້າ​ປະ​ເທດ​ຂອງ​ທ່ານ*.** | 1. ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ​ເກີດ​ຢູ່​ປະ​ເທດ​ໃດ? \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 2. ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ​ເຄີຍ​ໄດ້​ຮັບ​ການ​ສຶກ​ສາ​ພາກ​ບັງ​ຄັບ​ຢູ່ນອກ​ສະ​ຫະ​ລັດ​ບໍ? (ໂຮ​ງ​ຮຽນ​ອະ​ນຸ​ບານ – ເກ​ຣດ 12) \_\_\_\_ແມ່ນ​ແລ້ວ \_\_\_\_ບໍ່​ແມ່ນ  ຖ້າ​ແມ່ນ​ແລ້ວ: ຈັກ​ເດືອນ: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  ພາ​ສາ​ທີ່​ໃຊ້​ສອນ: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 3. ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ​ມາ​ເຂົ້າ​ໂຮງ​ຮຽນ​ຢູ່​ໃນ​ສະ​ຫະ​ລັດ​ເທື່ອ​ທຳ​ອິດ​ເມື່ອ​ໃດ? (ໂຮ​ງ​ຮຽນ​ອະ​ນຸ​ບານ – ເກ​ຣດ 12)  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ ເດືອນ ​ວັນ​ທີ ​ປີ | | |

ຂໍ​ຂອບ​ໃຈ​ທີ່​ໃຫ້​ຂໍ້​ມູນ​ທີ່​ຈຳ​ເປັນ​ກ່ຽວ​ກັບການ​ສຳ​ຫຼວດ​ພາ​ສາ​ທີ່​ນຳ​ໃຊ້​ຢູ່​ໃນ​ເຮືອນ. ໃຫ້ຕິດ​ຕໍ່​ໂຮງ​ຮຽນ​ຂອງ​ທ່ານ ຖ້າ​ທ່ານ​ມີ​ຄຳ​ຖາມ​ກ່ຽວ​ກັບ​ແບບ​ຟອມ​ນີ້ ຫຼື ກ່ຽວ​ກັບ​ການ​ບໍ​ລິ​ການ​ທີ່​ມີ​ໃຫ້​ຢູ່​ໃນ​ໂຮງ​ຮຽນ​ຂອງ​ລູກ​ຂອງ​ທ່ານ.